ENDROIT - *LOCATION*: LE GARDEUR | VILLE - *TOWN*: REPENTIGNY | DATE: 06 nov 15 | DIVISION: PW | CLASSE - *CLASS*: AA | N° MATCH - GAME N°: 4071 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: GRENADIERS LAC ST-LOUIS

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
1	RORKE APPLEBEE * G		9	4		01:56	1
30	XAVIER GAUTHIER G		21	17		03:11	1
2	LEAH KOSOWSKI		4	9	5	04:37	1
4	NATHAN LEVESQUE		19	15	14	05:26	2
5	JUSTIN CÔTÉ		5	4	9	07:53	2
7	FELIX-OLIVIER BEAUDIN		19	15	14	09:16	2
9	ZACHARY LESSARD		17	7	2	09:41	2
10	XAVIER GRAVEL		20			11:15(DN)	2
13	TIMOTHE LEDUC		7	21		14:17(DN)	2
14	TREY DEERE		5	20		02:50	3
15	GABRIEL RÉGIS						
16	MATTEO PRINCIPE						
17	JACOB IERFINO						
18	XAVIER PIRES BLACK						
19	HUGO PRIMEAU						
20	WILLIAM DUBUC-BOURGET						
21	DEREK FONTAINE						
50	VINCENT ROY						

PUNITIONS - *PENALTIES*

MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
19	A52	10:46	1				
17	A39	10:15	2				
15	A22	13:36	2				
5	A47	06:46	3				
14	A52	08:22	3				
7	A39	14:52	3				

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	GARDIENS No
	45	3	0			2		0		1		1
		0	0									30

(LETTRES MOULÉES) BENOIT FORTIN — ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH* — *(PRINTED LETTERS)* JOCELYN ARCHAMB.
JOHN MCGUIRE — ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH* — BRUNO DUCHARME
MATHIEU FORTIN — ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH* — DENIS AUBE
PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*
PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: PIONNIERS DE LANAUDIERE

POINTAGE - SCORE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
1	FÉLIX LALIBERTÉ * G		10			02:18	1
31	ALEXYS FORTIN G		17			03:25	3
3	ÉMILE LACOURSIÈRE		12	11	3	08:35(AN)	3
4	FELIX DUROCHER						
8	ALEXIS LAPIERRE						
10	ALEXY LANGLOIS						
11	MATHIS GRANDCHAMP						
12	MATIS DARAICHE						
13	SAMUEL MARCHAND						
14	MATHIS LECLAIR						
15	ELODIE ALLIE						
16	THIERRY MASSÉ						
17	ÉMERIC JEANSONNE						
18	LOUKA DAOUST						
19	JÉRÉMY DESJARDINS						
20	JÉRÉMY DUCHARME						
21	MATHIEU BOURBONNIÈRE						
	JUSTIN-EMILE DEL CANTO						

FUSILLADE / *SHOOTOUT*

BUT *GOALS*		BUT *GOALS*	
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN	SUPP. *OVERTIME* B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	3e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	GARDIENS No
	0	7	24			0		4		3		1
	0	3	20			1		2		0		31

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS*

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

PUNITIONS - *PENALTIES*

AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
				17	A39	00:50	2
				18	A47	06:46	3
				3	A52	08:57	3
				14	A55	11:28	3

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	OFFICIELS / *OFFICIALS* (LETTRES MOULÉES)	OFFICIELS / *OFFICIALS* *(PRINTED LETTERS)*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
1	SPECTATEURS / *SPECTATORS* 2727	10	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* HUGO LAGACÉ	3	DÉBUT / *START* 19:30:00 — FIN / *END*	1
			JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN* MARIE-CHRISTINE BOUCHARD		3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* : — TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* :	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER*	ARBITRE *REFEREE* MICHAEL LOYER			
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*	ARBITRE *REFEREE*			
			MARQUEUR *SCOREKEEPER*	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X			

LIGUE